

Sy-li spěwał,  
Pilne džělał,  
Strowja će  
Swójbny statok  
A twój swjatok  
Zradny je.

Za staw sprócný  
Napoj móbeny  
Lubosé ma;  
Bóh pak swérny  
Přez spař měrny  
Čerstwosé da.



Njech ty spěwaš,  
Swérne džělaš  
Wśedne dny;  
Dzeń pak swjaty,  
Duši daty,  
Wotpočń ty.

Z njebjes mana  
Njech éi khmana  
Žiwnosé je;  
Žiwa woda,  
Kiž Bóh poda,  
Wokréw će!

F.

## Sserbske njedželske lopjeno.

Wudawa šo kóždu šobotu w Ssmolerjez knihicjihcežerni w Budyschinje a je tam sa schiwórtlétetu pschedplatu 40 np. dostacž.

### Miserikordias domini.

Jan. 21, 15—19.

Nasche scženje wulkincža do Knjesoveho napominanja „Pój sa mnu!“ Kaž je to wot Pètra ſebi žadał, tak žada ſebi tež wot naš.

Pój sa mnu!

1. Schto k temu ſluſcha? My dyrbimy nascheho Knjesa a Sbóžnika s wutrobu lubowacž. Pschedetož ſchtóž jeho njenubuje, njemóže tež ſa nim kholžicž. Móžemy paž tež temu Knjeſej ſwoju luboscž runje tak ſtwedženijy ſawesczicž, kaž to Pètr cžinjesche na jeho praschenje? To je wažna węz ſhwedomja. Tež Pètr nježmèdžesche to praschenje lohko wſacz. Daho dla šo Sbóžnik ſ wotpohladom tróžy prascha, ſo by ſebi ſwoje wotmolwjenje derje rozmýžlił. A Pètr móžesche ſe ſnutschownego pschedzwèdeženja wotmolwicž: „Knjeſe, ty węſch wſchitke węzy, ty węſch, ſo ja cže lubuju“. Mohli tež my tak prajicž? Alle w naschej wutrobje bydli husto wſchelakora druha luboscž, kótraž nasche myžle napjelnja a luboscž k Jesuſej mori; to móže bycž psche wulka luboscž k žonje a džecžom, k powołaniu, k pjeniesam a kubłam, pola druhich ſažo nječista luboscž k lóſchtam a žadosežam. Wjele jich ſebi myžli, hdyz ſo jich praschesch, hacž Jesuſka lubuja, ſo ſo to ſamo wot ſebje roſyml. Alle to ſo ſamo wot ſebje njeroymi. Pschedetož tón Knjes Jesuſ dyribi nasche zyle myžlenje napjelnicž a to je jara cžezko. Pschi ſhutnym pruhowanju najſkerje namakam, ſo ſebi najſkerje psche mało na ſwo-

jeho Sbóžnika myžlimy. Duž budź nam Pètr we ſwojej horjazej luboscži ſiwy pschitkad luboscže, hdyz tež w bojoſczi psched człowiekami junfrócz podleža jako ſlaby człowiek.

2. Schto ſebi tón Knjes wot naž žada? Wot luboscže k Jesuſej wotwiſjuje żohnowane wukonjenje nascheho powołania. Pètr běſche wupadnył ſe ſwojego powołania jako wucžobnik. Tón Knjes jeho paž ſažo ſi nowa poſtaji: „Paž moje jehnata. Paž moje wozny!“ Paſthyński hamt dyribi Pètr dale wjescz, ale niz wón ſam — ale wſchitzh jeho wucžobnizy. Kaž běſche Pètr we ſwojim powołaniu ſwérny, dyribi kóždy mjes nami Jesuſowu poniznoſež po ſwojich mozach dopjelnicž. S tym móže kóždy poſkaſež, hacž ſwojego Sbóžnika lubuje a ſa nim kholži. A kaf wjele je kóždemu dowérjene! Jedyn ma ſwójbū, drugi ſlužomnych, tseczi ſchulerjow, iſtrowrty woſadu, pjaty pschedzelow a ſužodom. To je nasche paſtiwischežo; pschedetož wſchitzh, kiž ſu nam dowérjeni, ſu wozny Jesom Chrysta. Wucžobnik Jesuſowy dyribi, kaž dobry paſtry, wutrobu ſa druhich mécž.

3. Schto nam tón Knjes do předka praji? Niz wulku cžescz a ſbože, kaž ſo we ſhwetnym powołaniu wocžakuje. Pètrej to Sbóžnik do předka praji, ſcht. 18., a ſchto je ſi tym myžlene, wujažni 19. ſchtucžka: Pètr dyribi ſa ſwojego Knjesa a we ſlužbje teho Knjesa ſwoje ſimjenje wostajicž. To je ſo piecza w Romje ſtało. Sa naž w naschim čzaſu to rěka: Hdyz wy ſa Jesuſom kholžicž, ſmějczce wjele wot ſweta cžerpicž. Pètr bu ſchizowaný, my dyrbimy na druhie cžerpiczenja pschedhotowani bycž.

Schtóž ſo wottraschicž da, njeje Sbóžnika hódný. Schtóž chze ſa Sbóžnikom khodžicž, dýrbi ſo předně khutnje pruhwacž, hacž tež w czečpjenju pſchi nim wutraje.

Zutry ſu naš wubudžile, ſa Sbóžnikom hicž, kif je dobyčeřszy ſ rowa wuschol. Nawuknímy wot Pětra, ſa Sbóžnikom khodžicž w luboſczi, w ſwérnoſczi, w czečpjenju. Hamjeń.

### Sbóžnosć jutrowneje wěry.

Ssam paſtyř Jeſuſ ſobry je a wodži  
Na paſtwu ſbóžneho naš ſwojoh' hłowa,  
Hdyž pſchełamał ſa naš je durje rowa  
A jako towařſch ſwérny ſ nami khodži.

Nětk wěra jutrowna měr do naš płodži!  
Do twjerdeho ſo potajamy ſkowa,  
A nadžija je wumozhnych ſtrowa;  
Zim poſoj Jeſejowu najblödſho hłodži.

Jeſes žiwý je a ſ nim ſu ſiednoczeni  
Nětk jeho wěrjaz, kaž ſtawý czeļa;  
Te hłowa wón, a zyrkej czeļo jeho!

O kaſ ſmy pſches njeho džé wobſbožen! —  
Naš ſ ſiwienu je jutrownemu ſhreļa  
Wſchaf ſwera Jeſeſa njebieſkeho. —

U.

### Pruhowanje, kotrež ſ rowa stanjeny Jeſeſ ſ džecžiwičerjemi a duſchowpaſtryjemi wukonja.

(Jan. 21, 15—17.)

Hłob (40): Na Jeſuſa ſamoh' njech wutroba hłada! —

Jeſes stanjeny ſhromadžil póžlow ſej běſche;  
Hlej, luboſcž jich pruhowacž pſchečzelnje chžysche;  
Wón Schimanej Pětrej to praſchenje ſtaji,  
Hacž wjaz', dyžli druſy, joh' ſ luboſczi haji? —

Haj, Jeſeſe! th wěſch, ſo cže lubuju ſprawnje,  
— Tam wucžobník miſchterej wotmolni ſjawnje.  
A ſ njemu Jeſes džesche: Paſ ſehnjata moje!  
— Budž dželo a žadanje ſube to twoje!

Paſ druhí ras ſaſo Jeſes ſ Schimanej rječnje:  
Maſch lubo mie, Pětre? — A wucžobník pěknje  
Zom' wobkručza ſ nowa: So lubuju tebje,  
Wěſch, Jeſeſe! ſam nochzu paſ wuſhwalecž ſebje.

Jeſes na to jom' porucži: Wówzhy paſ moje! —  
Ma tſeči ras hiſhčeze paſ praſchenje ſwoje,  
Hacž wucžobník woprawdze lubuje jeho.  
Duž ſrudny bu Pětr, a ſtysk rěči ſ njeho:

Ty Jeſeſe! wěſch wſchitko; wěſch, lubuju tebje!  
— Tak cžežu wſchu wucžobník ſwali ſe ſebje  
A ſ nowa Jeſes pſchikafa: Wówzhy paſ moje!  
Njech wjeſzele pſchezo to wostanje twoje! —

Tak póžlow Jeſes ſwojich ſam pruhuje krucze;  
Na ſwoje jich doczahnyež khutne pucze,  
Zim wosjewja wolu ſ tym pſchečzelnje Božu.  
So dželo jich ſlužilo duſham by ſ ſbožu.

Ach, lubujmę Jeſeſa! njech luboſcž naš czehnje  
Zom' ſlužicž, kif nochze naš wopuschczicž ſenje!  
Haj, wutrajnu poſažmę luboſcž a wěru!  
Wón, miſchter a Sbóžnik, wſchu krónuje ſwera! —

U.

### Pſchiwera.

Pſched njedołhim czažom bu wuſtojny lěkarí małego měſtacžka ſkhorjenemu džesču ſawolany, wukaſa jemu trěbne lěkarſtwo a běſche pſchežwědczem, jo naſajtra hžom na pucžu polepschenja nadencž. Město teho namaka wón małego patientu pſchi ſwojim bližschim wophyze wo wjele straſchniſho ſkhorjeneho a pſchi wſchém lěkarſkim prözowanju džecžo po minjeniu někotrych hodžinow wumije. Jemu bě tale wěz zyłe njeſopſchijomna, a wón macžer nuſowasche, jemu praſicž, ſchto je ſo ſ džesčom ſtało, a hacž je wono nimo wukaſaných ſredkow neſchto druhe wužilo. Duž ſo macž ſkónczniſje wuſna, ſo je wona na ſuſhodžineje radu ſwojemu džesču poſliw na ſopjena ſwojego wuſhnieneho njeſjestneho wěnza pícz dała, dokelž je jej ta „myrtowy tej“ jako najwěſčiſhi ſredk w padach ſkoroſeze porucžila.

Lěkar ſbytki napoja pſcheptowasche, a pſchi tym ſo wupoſkaſa, ſo běſche wěz ſ cžinjenych myrtowych ſopjenow with, kotrež běchu ſ jědojthmi barbiſnami barbjene. Tak běſche njeſbožowna macž ſama ſwoje džecžo ſajedojočzila, — dokelž wona blaſniwym radzenjam ſuſhodžineje a jejnym ſympatiſkim ſredkam wjazh dowěrn spožczi, dyžli wukaſanjam roſomnemu lěkarja.

Pſchiwera, kotrež ſwjadnjenemu wěnzej abo wodže, jutrownicžku w nožy cžeranej, a teho runja ſpodžiwe možy ſohnowanja pſchi piſuje, wozuſobniſja wutrobu Božej ſwiatej luboſczi, dawa ſo do wěrje na druhe wěz ſepjeracž, hacž na czož dýrbiſala jenicžny twaricž: na Božu miłoscziwu pomož we wſchej nuſy a ſtrachosczi!

F.

### Pawol Gerhardt a jeho khěrluſche.

Na 300 lětnemu narodnemu dnjej ſwérneho ſwědka Jeſejoweho  
12. měrza 1907.

(Skónečnenje.)

Nětk wotpočjuje hola. Pawoła Gerhardtowe khěrluſche běchu lubowane wot pobožneje macžerje w Schwabskej. Hdyž wona tón luboſný wjeczorný khěrluſch ſpěwasche, ſo jejny hólcž ſe ſtyfniſenymaj rukomaj ſ njej tločesche, a to běſche wobras kaž jandzelowý. Hólcž ſórſy tón khěrluſch ſawukny a wobkhowa jón ſa ſwoje zyłe ſiwienu. Wón bu poſdžiſho ſławny pěſnjer Bředrich Schiller.

Ta ſo cži, Božo, džakuju  
Sa wſchitku dobrotu  
A twoje ſkutki roſnjeſu,  
Hdžež hým a hdžež ja du.

Tónle khěrluſch ſubowasche ſławny starožitnoſczeř Winkelmann Wón do katholſkeje zyklwie pſcheſtupi a běſche w Italskej žiwý. W zufym kraju paſ ſebi husto na ſwoju domiſnu myžlesche a ſačiſcheze džecžatſtwa a młodoscze woziwicu. Wón ſebi žadasche, ſo ſaſo na starolubowanym khěrluſchu natwaricž. Duž žadasche ſebi evangeliſke ſpěwaſſke, tola tón khěrluſch w nich njeſtejſeſche. To jeho ſrudzi, ſo ſpěwaſſke na blido cžiſny. Tak běſche wutroba ſ tém khěrluſhom ſroſczena.

Ach, porucž Božu ſwera  
Swoj pucž a ſrudobu!

W ſchlesyjskej wójniſe 1806 ſo 30 dragunarjow do farh dobu a ju wurubichu. Farar a farařka ſylsy plakalſtaj, jako woſazh w domje ſakhadžachu. Hdyž džowka tule hruboſcž a boſoſcž ſtar-

scheju vidžesche, wsa harſu do rukow a ſ jaſnym hloſom tónle khěrluſch hrajesche a ſpěwasche: „Ach, porucž Bohu ſwérū ſwój pucž a ſrudobu!“ Prjedy hacž běſche dospěvala, ſo cíſche durje wočinichu a kommandanta ſastupi a mile rjekný: „Pobožne džecžo, ja ſo wam džakuju ſa tole natwarjenje. Budže ſměrom, ſa tsi hođinu wuſwobodžu waſ wot waſchich pschecžeharjow a wam ſo niežo njeſtanje.“ Tole ſlubjenje wón tež džeržesche. Prjedy hacž ſo tsi hođinu minchu, běchu woſazý wjeſ wopuſchczili. Pawola Gerhardtowu khěrluſch běſche džiwu ežinil.

Pſchi woblehnjenju města Wittenberga 1813 běſche zyke wo- býdlerſtwo we wulkej nuſy. Kuli do města ſtachu. Duž ſo pſchi wſchém ſtrasche mlody duchowny Nicž ſe starym khěbětarjom na pucž ſtaji, ſo by ſtaru zyrkej pſched wotpalenjom ſakhowal. Wonaj džeschtaj na wěžu, hdžez kuli do murje ſtachu. Žena kula do wěže nuts ſlecža a ſapali. Wonaj woheň poduſyſhtaj. Duž ſtarý khěbětar ſ wulkim hloſom ſaſpěwa: „Ach, porucž Bohu ſwérū ſwój pucž a ſrudobu“, a prjedy hacž běſche khěrluſch wuſpěwaný, tſelenje pſcheſta a žana kulta jeju trjechila njebeſche:

Hoj, ſpěwajmy ſ Pawolom Gerhardtom w ſrudobje a cíe- noſcžach:

Ach, porucž Bohu ſwérū  
Swoj pucž a ſrudobu  
A wopomí ſ prawej wěru:  
Bóh knježi na njebyu,  
Wón loſt a wětry wodži,  
Tež wſchitke mróčzele,  
Pucž, po kotrýmž ſo khodži,  
Tym ſwojim ſjewicž wě.

## Stare Sſerby a Stari Sſerbjo.

(Skłocženje.)

Sſerbjo mějachu rad mér ſ zuſyml, běchu ſprawni a dobro- cíwi, ſchtož tež jich Boža ſkužba, jich prawa, waſchnja a domjaze ſiwiſenje wobſwědeča. Boha wjerſchneho cíeſežachu jako ſtvořicžela njebeſeſ a ſemje, pódla njeho pak mějachu nižſich bohov, kaž Vělobohu, Čornobohu, Sſwjatowita, Djaſha, Pſchipoldniu, Sſmierzniu atd., kotrýmž jako ſrědnikam mjes ſobu a mjes wjerſchnym Bohom howjadla, wozý, ſad a wſchelake plody woprowachu. So budžichu člowjekow woprowali, to da ſo jenož pola nekotrych ſkowjanſkih ſplahow pſchi narańſhim morju dopokafacž; tam pak bě tajke waſchnje ſ zuſby pſchischiſlo a traſeſche jenož krótki čaž. Woní wěrjachu do ſiwiſenja a wotrunanja po ſmjerzeži. Pſchi na- ležnoſcžach zykeho kraja wobſamku tež zyky lud; w ſwojej ſwójbje mějefche pak jeje ſtarſhi njewobmjeſene knjeſtvo. Sa ſaſtejenje ſjawnieje Božeje ſkužby, krajných naležnoſcžow a ſudow, ſa dohla- dowanje pſchekupſtwo a ſa wothladanje wójny a měra wuſwolachu ſo ſaſtojny na pwoſchitkowych ſhromadžiſnach. Hizom w praſtachym čažu mějachu ſwoje ſalonje, kotrež ſo wot nana ſynej roſpo- wjedowachu abo tež wot měſchnikow ſ rěſami (do drjewa wure- ſanymi ſnamjenjem) napiſowachu. Wſchitzu Sſerbjo běchu ſwobodni; tola ſo, jako do němſkeho ſuſodſtwo pſchindžechu, nekaſki roſdžel ſtawow pola nich ſapocžinaſche. Njebluſtvo a wotročſtvo ſu Sſerbam Němzy pſchinjeſli. Starých ludži ſwérū hladachu, a ſo ſu jich morili, je hoła wunamakana bajka a njepſhecželska ſka.

Sa khorych a khudych starachu ſo ſdobnje; tehodla njebeſchu mjes nimi proſcherjo a krajbludžerjo. Tich wubjernu hoſpodliwoſcž, kotaž ſ jich pſchinarodženeje dobročiwoſcze wuſhadžesche a kotaž ſa ſwjatu pſchifluſchnoſcž mějachu, njebožachu tež jich njepſhecželio doſhwalicž. Žony, kotrých mandželsku ſwérnoſcž Bonifazij wulzy jara khwali, ſmědžachu wſchudže po woli pſchihadžowacž. Wysche ratařtwa, pežolniſtwa, hońtwy a kublanja ſkotu wobkhadžowachu

ſo woſebje ſ wilowanjom. Spěw, hudžba a reje běchu jím najlubſche ſabawu. Woní běchu woſebni cžězlojo, ſowarjo, twarž, jércharjo, rjemjenjerjo, hevjerjo a rěſbarjo. So poſdžiſtvo wot 11. a 12. lět- ſtoku ſem pſchekupſtwo a rjemježlo kónz bjerjeſche, ſo jich města hinjechu, ſo hruboſcz a lěnjoſcz pola nich pſchibjeraschtej, na tym njebeſchu woni wina, ale jich uěmſy potlóčzowarjo, kž kóždeho Sſerba ſ wychſich ſtawow wuſamkachu. Dokelž Sſerbjo ratařtwa lubowachu, dha rad wójnu njeſapocžinachu. Woní njebeſchu žadýn krajdohywaſſi lud; hdžz pak mějachu ſebje a wótežimu pſched njepſhecželom wobaraež, wojowachu ſ najwjetſchej wutrobitoſcžu. Tuta bě wſchudžom wuwołana.

Pſchi tak mnohich dobrých počzinach namakataj ſo pola Sſlowjanow tež dwaj žaſtoſtaj njepočzinak: njejednota a zuſolubſtwo, fotrajž ſtaj jim hacž do dženžniſcheho dnja ſ najwjetſchej ſchložde byloj. Dla jich njejednoty móžesche jich kóždy jenož trochu roſ- hladny a mózny njepſhecžel lohžy pſchewinhež a to ežim ſkerje, dokelž ſo tež často Sſlowjenjo namakachu, kž zuſníkam pomhachu. To je bohužel hiſchče dženžniſchi džen ſak, pſchetož Sſerbjo ſu Sſerbom najhóřſchi njepſhecželio a pytaſ, kaf bychu jich ſahubili. Zuſolubſtwo, ſo bych hiſchče dale na nětežiſchich Sſerbom ſkla- noſtiſje ſpomiš, kž je tež pola Sſerbom. Pſchetož hdže naděndžes hveſchu poſkilonſcž: zuſu rěč, zuſe waſchnje, zuſu narodnoſcž wysche ſwojeje wuſběhowacž? Hdže ſklyſchich huſežiſtvo w zuſej rěči rěčecž, hacž mjes ſamžnimi Sſerbami? W najnowſchim čažu drje počzinaju ſo bôle ſjednocžecž a ſo jako lud ſacžuwaracž; w naſchich dnjach počzinaja drje tež Sſerbjo pſchi ſjawných ſkla- noſcžach ſerbſy rěčecž a w towařiſtvenym ſiwiſenju ſerbſku rěč naſožecž, ale to ma ſo hiſchče jara wjele bôle pſchisporjecž, prjedy hacž móžemy prajicž, ſo ſo ſa ſwoju ſerbſku narodnoſcž tak jara ſtaramy kaž Němzy ſa němſku.

J. E. Smoler.

## Sprawneho Bóh njewopuschči.

Powjedańčko ſe ſtarſcheho čaža.

(Poſracžowanje.)

Najymny poſnózny wětr pſches pola a kuli wujesche a we wjerſchach ſchtomow ſchumjeſche. Líſce ſo po ſemi walesche a wětr ſi nim hrajesche. Njebož bě ſe ſcherymi mróčzelemi pſchitryte a ſemja mokra wot deſchęzikow a mróſow, kž běchu na- padale. Čmowa nót běſche ſo na ſemju roſſcherila a žana hwědžicžka njeſwěcžesche pucžowarjej, kž ſamlutki po drójy džesche. Tutón pucžowar pak bě ſuri. Kaž drěmažemu bě jemu bylo, jako bě ſ Libuſchę doma wuſchol. Tu bě ſo jemu derje ſchlo. Wón, ta khuda ſyrota, bě tudž město namakal, hdžez luboſcz jeho wokſchewyſeſche, a člowjekow naſeſchoł, kotsiž ſi nim derje měnjaču. Mělk bě wón na jene dobo do zuſby wuſtorežený, ſa paducha džeržany wot thch, kotrýmž by radu najbzvěrniſchu džakownoſcž wo- pokafal, a njemějſeſe žaneho města, hdžez by domach byč, žaneho člowjeka wjazy, kotremuž by ſo we luboſci dowěrič mohl. Wón ſo njemějſeſe prawje dopomiež, kaf rucže bě ſo to wſchitko pſchiměniſlo, ani wuhudacž, kaf běchu te pjenjeſy do jeho ſchiniſe pſchischiſle. To wón jenož wjedžesche, ſo běchu ſo tam namakale ſo bě ſo Libuſchę ſnies na njeho roſhněval a ſ hrubym ſlowami na njeho ſahadžal a ſo tola ženje žadýn pjenjeſk jemu kranh njebeſe.

Pſchi ſpocžatku chyſche ſo wón do N. wobrocžicž a tam powjedač, ſchto bě ſo jemu ſtało. Marja a Leňka, jemu wu- troba projeſche, budžetej jemu wěrič, hdžz jimaj praji, ſo je zylo njeviňowatý; tej budžetej jeho wobžarowacž a troschtowacž, hdžz wo tej njeprawdže ſklyſchitej, kotaž je ſo jemu ſtała. Hoj, tam chyſche wón ſ wopředka, hdžz ſ měſchczanskich wrotow džesche, al

Merczin, kaf budže ho tón jemu žmiecž, kaf budže tón jeho witacž!

Hdyž wón to pschi ſebi pomysli, dha ho we nim hľob hibaſche, kif prajeſche: ně! njech budže, kaž budže, tam njemóžesč hicž.

Hdze dha pač ho wobrocžicž? Hlaj! to wón njewjedžesche. Teho dla džesche wón po drósh dale. Mózny wichor schumjesche, ſhmny lodojty deschcžik jeho maczesche. Žurij nicžo wo tym nječujesche. We wžach, psches kotrež pschińdže, pžy ſchczowkaſchu, nózni waſchtarjo trubjachu, ale wón ſ jeneho kónza nuts, ſ druhého won džesche. Wón njemóžesche pčakacž — ale wutroba bě jemu cžekla — ta myſl jeho hrjebaſche, so bu wot ſwojeho dobrocžela ſa paducha džeržany. Hdze dže, to ho njeprashesche, jenož to jene jemu naležesche, so by daloko preč pschiſchoł wot města, ſ kotrež bě kaž pož wuhnath.

Dróha wjedžesche psches horj a doły, psches pola a ležy, Žurij wo to njerodžesche. Tač ſwitasche, ho hľod namaka, wón pač nicžo pschi ſebi njemóžesche, žadyn kusť khleba, žadyn kroſchik pjenjes. A temu ſapocža cžucž, so je ſprózny. Stawy jeho bolachu a pola wutroby jeho kaſasche. Draſta běſche pschemofana a mjerſniesche jemu na cžele. Šyma jeho tſchaſesche a nošy pocžeschtet jemu tſhepotacž. Do ſoka wokolo njebesché žana wjež, žane wohydlenje widžecž. Ššlaboſcz dale bóle pschibjerasche, wón dale njemóžesche — wón ho pschi drósh na hromadku ſamjenjow ſyže — a tam ležo wosta.

Ššlončko bě mjes tym ſefhadžalo a ſhme mjerſnjenje naſtało. Žurij ležesche pož morwý pschi drósh. Hodžina po hodžinje ho miny: — a runje dženža tu nichč na drósh ani njewjedžesche ani ho njewjedžesche. Wokolo 9 hodžin pač pschiſedže wós. W nim ſedžesche knjes, wonka pola pohonča jeho ſlužomník. Džerže, ſawola knjes, jako běchu ho městu pschiblizili, hdzež Žurij ležesche; džerže, tu jedyn člowjek leži. Wohladajmy, ſchto je ho jemu ſtało. Š tajfimi ſłowami wuſtočiſhtaj knjes a jeho ſlužomník ſ wosa a poſběžeschtaj Žurja, po ſdacžu morweho. Wón je hiſhče ſiwý, praji knjes, jako bě jeho pschepytak, donjeſmoj jeho k wosu. Ma to ſadžiſhtaj Žurja do wosa a knjes pohončej pschiwoła: jědž, ſchtož móžesč, so dom pschińdžem.

\* \* \*

W Cželkje, někotre mile wot ſakkich mjesow, leži w plódnym dole wjež a pschi jeje kónzu na horje ſteji knježi hród. Na tym hrodže w rjanej wulkej ſtwe ſtejſesche khorołožo a w nim bědžesche ho mlođy člowjek ſ cžekla hlowjazej khoroſežu. Hžom wjele njedžel bě ta khoroſež trała a ſekar bě dwělowaſ, hacž budže ju móz ſahojicž. Běſche pač jene ranje, so tón khory, kif bě we ſwojej bludnoſci wſchelke džiwne rěče wjedl, ſ měrom ſpasche, a po dolhym ſpanju wotučzo wokolo ho pohladowasche.

„Hdze dha ſy姆?“ praji wón k starej žonje, kif pola jeho khorołoža ſedžo jeho wothladowasche, „ſchto je ho ſo ſo mnu ſtało?“

„Směrujče ho, moje džecžo“, rjekn ta žónſka; „wý ſeže pola dobrých ludži a ſeže doľho khory byli; bjerče ho na ſedžbu, ſo ſebi ſchłodu njescžinicž, hdž něk wjele rěčicž; knjes ſekar je to twjerdze ſakala.“

Žurij, pschetož to bě tón khory, wocži ſcheroſko wocžinjesche a njemóžesche ho na žane waſchnje dopomnieč, kaf je do tajkeje ſtwy pschiſchoł. Wſchitko ſdasche ſo jemu zuse byč a tež tu žónſku wón njefnajesche. Dokelž pač psches měru wulku ſlaboſcz w ſtawach cžujesche, pschemoh jeho ſ nowa ſpanje. Teho khoroſež bě ho pschecžnýla a to ſpanje pschipowjedasche dobru nadžiju, ſo budže wuſtrowjeny. Tač ſo ſ nim džen wote dnja dale bóle polepschowasche, ſhoni wón pomalu wſchitko, kaf bě ho ſ nim mělo. Mjenujzy tón knjes, kif běſche jeho na drósh ležo namaka, bě jeho do

ſwojeho wosa ſadžil, a hžom na pucžu ſpýtał, ſo by jeho k živjenju ſbudžil.

W bližſhim měſeče, do kotrehož bě pschiſel, běſche ſo jemu tež ſ lekarſkej pomožu radžilo. Dokelž pač bě nad tym mlođym člowjekom ſpodobanje měl, bě wón jeho ſobu na ſwój hród wſal, ſo by ho dale ſa njeho staral. Tam pač bě Žurij do hlowjazeje khoroſež ſapadnył, tač ſo wón wjele njedžel w bludze ležesche. Tón knjes pač bě ſ dobrocžiwej ſmilnoſežu ſa lekarſku pomož a ſa wſchitke ſwérne wothladowanie starobliwý pobyl a wjehelesche ſo jara, ſo to njebě podarmo bylo.

O ſajka ſiwa džakominosež ſo w Žurjowej wutrobie horjesche, hdž wón na to ſpominaſche, kaf bě w ſwojej nuſh wumozjerja a tudy w zuſbje tajku hospodu namaka! W někotrej horzej modlitwje bě wón ſwojemu Bohu tutón džak pschinjeſl, a jako móžesche ſe ſwojeho khorołoža prěni króč wuſtupicž, padže na ſwojej koſlenje ſwjeſeleny, troschtowaný, wolkowjeny khwalbu ſwojemu knjeſej w njebjeſach ſpěwajo. Š wutrobnymi ſłowami wupraji wón tutón džak tež ſwojemu pomožniku, knjeſej ſ Z., kif ho husto k njemu ſyže a nad tym ſwjeſeli, ſo bě tuteho mlođenza psches Božu pomož wot ſmjerče a hubjenſtwa mohl wumoz. Žurij mjenujzy bě jemu ſe ſprawnym doverjenjom wſchitko wupowjedal, kaf bě ho jemu wot ſwojich mlođych lět hacž do teje hodžiny ſchlo, w kotrež bě pschi drósh pož morwý ležo wostał. Knjes ſ Z. pač, wojetſki wylíſti, kif bě starobý dla ſ wojetſteje ſlužby ſtupil a tudy na ſwojim hrodže, ſdalený wot ſwětneho ropota, ſwoje ſiwenje wjedžesche, bjerjesche wutrobiſe džel nade wſchitkim tym, ſchtož Žurij jemu powjedasche.

Někotru hodžinku ſedžeschtaj starý knjes a mlođy pachol hromadže a ſkladomaschtaj radu, hdž by ſo Žurij wobrocžit a ſchto by ſapoežecž měl. Dom hicž ho jemu njehasche; temu knjeſej wón tež dlěje wobčežny byč njemóžesche, hacž runje tón jeho wot ho njepuſtacž!

Wěſh th ſchto, mlođy pschecželko, praji wón jedyn džen k Žurje? Wójna Rakuſkich pschecžiwo Franzowſam we bližſhim čaſku wudhri. Njechac̄ do wojakow hicž? Mój ſyň we Winje pola husarow ſteji; na teho budu piſacž. Th ſy schwarny pachol, móžesč derje piſacž a ſicžicž, th móžesč ſ tym ſwoje ſbože ſežimicž.

Nicžo Žurjej lubſche njebě džili to. Tač wón wokoło požnižow požohnowaný wot ſwojeho lubeho knjeſa ſ Z. ſ dobrej nadžiju do Wina pucžowasche, ſo by tam k husaram ſchol.

(Pſchichodnje dale).

### Wſchelake ſ bliska a ſ daloka.

— Knjes ſarač Hencžka we Wochoſach je ho 1. haprleje khoroſatce dla na wotpočině ſodał. Sa jeho ſwérne duſchow-paſtýſtvo je jemu kral rjad cžerwjeneho worjola ſpožčil, kotrež bu jemu pschi jeho wotžalenju wot knjeſa ſuperintendenth ſwojatocžne pſchepodath.

— W Pruskej Lužizh ſu ho doſhodý wucžerjow wot 1. haprleje na 1200 hríwnow povhſiſte. Tač ſu něko doſhodý na tym ſamym ſchodženku kaž w ſakkje.

— Nowa želesniza ſ Rakez do Wojerez ho hakle 1. juliya 1908 wotewri, niz, kaž běſche předy wotmyſlene, hžom w tutym lečze.

Dokelž džrbjesche ſoburedaktor pjať tydženja dla ſhowanja ſwojeho bratra hžom pschiſpolnju do Draždjan wotjecž, wosta w artillach 14. čižbla, tehdy hiſhče neſestajanyh, licžba cžiſhcežetſkikh ſmyſlow ſtejo. Tola budž dla lutowanja měſtna jeno na to ſpomijene, ſo ma na str. 55 prěni ryczak přenje ſchützku rělač: „Dopomín ſo w opuſčených“, a ſo džrbi ho w ryczku pſched poſlednej ſchützku tehožameho artilla mjes ſlowcžy „a ſwoju“ ſlowcžto w ón ſaſunycz.